

**ROME
MITE HENGA
PAUL LEKHA THOT**
Huhhing'a umna dinga Pathen thahat

*Kipana Thupha mihem a ngaichat khohtah
Pathen thoidamna*

Rome lekhabu sung thu umdan

Hinkho kikhel kiti hi Pathen thilbol theina ahi. I-kheluva hung thi Pakai Yeshua Christa jal'a Pathen in chonset le thina ajo thudol hiche Rome lekhatot a hin akijih in ahi. Taona phatecha kiman'a hiche lekhabu sim mi chun Penthahna le Lhagao Theng kaihoina hinkho manje ahin kihet-doh ding ahi. Ajehchu hiche lekhabu sim'a kon'a hinkho kikhelna neiho—Martin Luther, John Wesley chule midang vannotiya mi-minthang tampi hohi Rome lekhabu lung giltah a sim'a phatchompi ho ahiuve. Hijeh chun amahotoh nabah nom'a ahileh hiche lekhabu hin nalung sung pumpi achansoh theina dingin lung giltah le lung luttah in simteijin.

Lekhabu jihpa chule ajih kum

Rome lekhabu jihpa hi Solchah Paul ahi Act 9:1-19; 22:3. Solchah Paul'in hiche lekhabu hi AD 57 kum'a ajih hidin ginchat aume.

Koi henga ajih ham?

Solchah Paul'in Rome Khopia cheng Gentile pengthah ho henga ajih ahi. Hiche lekhabu ajih lona ajeh ho chu: Ama koi ahi kiphondohna

le amaho to kithoa Kipana Thupha seiphongna ding alung gon ahi. Aman aseiphong le Kipana Thuphahi hubbit a aumna ding ahi. Amaho chu Pathen lungsetnaa kingap lhahna anei diu adeiyin ahi.

Salam thu

¹ Hiche lekhatot hi Christa Yeshua soh, solchah hidinga Pathen lhendoh, Ama Kipana Thupha seiphong dinga kisoldoh, Paul'a kon ahi: ² Hiche Kipana Thupha malaipéh'a Pathen in Lekhabu thenga a-Themgao ho ana thutepsa, ³ Kipana Thuphahi Achapa thudol ahi. Ama chu leiset ahinkho'a Leng David insunga ana penga ahi, ⁴ Chule Ama chu Lhagaotheng thahat'a athilah a kona kaithouva aum chun, Pathen Chapa chu avetsah tai. Ama Yeshua Christa i-Pakaiyu chu ahi. ⁵ Christa jal'a Pathen in solchah hina chanpha le thuneina eipeh uhi muntina chidang namdangte, Pathen in abolpeh-u seipeh a, amahon atahsanuva chule seingai ahi diu chu Amin loupina ding ahiye. ⁶ Chule nangho jong Yeshua Christa a dinga hiche chidang namdang akikou ho lah a napan'u ahitai. ⁷ Rome khopia um Pathen ngailu ho chule Ama mithengte hiding a kikouho jouse dinga jih a kahi.

Paul in Rome khopi avil nom

⁸ Keiman nangho jouse henga kasei masah nom chu, keiman Ka Pathen chu Yeshua Christa jal'in kathangvah-e, ajehchu Ama natahsanu thu chu vannoi mun jousea kisei ahitai. ⁹ Keima nangho dinga taojom jinga kahi hi Pathen ahetoh

ahi. Sun le jan'in kalung pumpia a-Chapa Kipana Thupha seiphonga kapanna ahin, nangho le nangaichat-u thudol'a Pathen henga taova kahi. ¹⁰ Kataona ajeh pipen khat chu, Pathen phatsah a phat kijenpet kamua, nangho achaina pena hung mu noma kahi hi ahi. ¹¹ Ajehchu keiman nangho hungvil kanop'a chutia chu nangho Pakaiya nahatdoh theina dinguva kithopia Lhagao thilpeh hungpeh ding kati nahiuve. ¹² Eiho ikikhop khom tenguleh, keiman natahsan nauva tilkhou ding kanom'in, chule nanghoa kona jong kitilkhou ding kakinemin ahi. ¹³ Sopi deitahte, nangho hungvil ding tamtahvei kana gongin, hinla tuchan hin eisumo aum jinge. Keiman chidang namdang mi adanghoa kon'a kamu tobang'in, nangho lah a jong toh'a chule Lhagao ga mu kanom'e. ✧ ¹⁴ Keiman khantouna vanoi leiset miho umna mun'a hihen, mun danga lekhatem le athemlou lah hijongle mopohna lentah neiyin kakigel'e. ¹⁵ Hiti chun, keima jong Rome khopia nangho henga hunga Kipana Thupha seiphong ding kanom'e.

Kipana Thupha thaneina thudol

¹⁶ Ajehchu, keima hiche Christa Kipana Thupha chung chang thua hin kajah achapoi. Hichea hi Pathen thahat in na atoh a, atahsan chan chu ahuhhing ahi; Judahte masa ding chule chidang namdangte jong hiding ahi. ✧ ¹⁷ Hiche Kipana Thupha hin Pathen in amitmua iti chonpha eisemu ham ti eihiluve. Hiche hi akipat'a pat achaina gei tahsan jal ahi. Pathen thubun ase

✧ 1:13 Act 19:21 ✧ 1:16 Mk 8:38

dung juiyin, “Tahsan vanga michonpha chun hinna anei ahi,” kitia ahi.✧

Chondihlou ho chungu Pathen lunghanna

¹⁸ Ahin Pathen in michonse, migilou agitlou nauva thutah sunem ho dou dingin, alunghanna Van'a kon'in ahin vetsah in ahi. ¹⁹ Amahon Pathen thudol thutah chu aheuve, ajehchu Aman amaho ahetsah masah ahitai. ²⁰ Ajehchu vannoti kisema pat mihon leiset le van amu'uve. Pathen in athilsem jousea kon hin, Ama mutheilou ahina gunneina ho kichentah in amuuvin, tonsot athaneina le Pathen ahina chonna ho geiya ahethu ahi. Hitichun, Pathen ahethlou jeh uva them achanna dingu aumpoi. ²¹ Ahin, amahon Pathen aheuve, hinlah amahon Pathen houvin ahou nom pouve, ahilouleh thangvahna apenom pouve. Chule amahon alunggel uva Pathen chu itobang ahidem ti ngolhoi lunggel aneiyuve. Hitichun, alung gelu athi'in chule alungu anoh-phah dentai.✧ ²² Ching tah a akiseinau chun angolsah gamu ahitai. ²³ Chule loupitah tonsot'a hing jing Pathen hou louvin, amahon semthu, mihem le vacha, ganhing le a-oma kithola limho asemun ahou-uve.✧ ²⁴ Hitichun, Pathen in amaho chu alung ngaichat-u dungjuiya jachat umtah boldoh dinga anungsun ahitai. Hichea kona chu, khat'in khat chungu atibah-u chu abol diuva, thenlouna lama apehdoh ahitai. ²⁵ Amahon Pathen dihtah chu kiveinan, jouvin alheng tauve. Hitichun, amahon Asempau tah chu hou sangin, Pathen thilsemsa chu ahou'un

✧ **1:17** Habakkuk 2:4 ✧ **1:21** Eph 4:17,18 ✧ **1:23** Danbu Ni Na 4:16-18

chule ajen'ui, Ama chula tonsot'a vahchoi dinga lomtah ahi, Amen. ²⁶ Hijeh chun, Pathen in amaho chu ajachatnau lung ngaichat uva chu anungsun ahitai. Numei ho jeng jong angai dola kitimatna tibah aneyu chu akale lamin amangchauvin, numei le numei kitimat nom'in, kingaichaton aum gamtauve. ²⁷ Chule Pasal ho jong numeito kingaichat tona neija lupkhongo talouvin, pasal chun pasal akichenpi chu ngaichat nan adimun ahi. Pasal in a-pasal chanpi chung a jachat umtah abol'un, chutichun, hiche chonset boljeh hin, amahon tahsa chung a gimna achandiu dol cheh akimu'un ahi. ²⁸ Amahon Pathen phondoh ding ngolhoija ageljah un, aman amaho angolnau lunggel chu donlouva akoiya chule amaho chun abollou beh ding a abolu ahitai. ²⁹ Ahinkho man'u chu, gitlouna tincheng, chonset, kiloset, mithetbol, milop, mitha, kidou-kinah, kiduhabol, dou lungput, chule kiseiset abol'ui. ³⁰ Amaho nunglama kona misunji ahiuvin, Pathen ahotbol'un, giloutah, kiletsahtah chule ham hoithoa ahiuve. Amahon chonset thah alamdoth uvin, chule amaho anuleh apateu thua nunglou ahiuve. ³¹ Hetna neiding ago pouvin, akitep nau sukeh a ahiuvin, lungthim bei ahiuvin, chule hepina neilou ahiuve. ³² Amahon Pathen thutan dihna chun hitobang bol ho chu thi ding a lom ahiuve ti aheuvun, hinla aboltei tei uve. Akho-hcheh chu, amahon midang chu chutobang bol ding'in atilkhoun ahi.

2

Pathen Thutan dihna

¹ Nangman hitobang miho chu themmo chan theiya lom ahi nati; hinla nangma tah hitobang maa chu phalouva nahi, hichea hin them nachanna ding aumpoi. Nangman amaho agilou le gimbolna chang dinga lom ahieve, natina a chu nangma tah kithemmo chan nahitai. Ajeh chu, nangma midang thutan'a panga chun hitobangma chu nabol'in ahi.✧ ² Chule eima hon Pathen Thutandih ahinaa chutobang bol ho chu koi hijongleh achungthu atanding ahi, ti iheuve. ³ Nangman midang hochu hiche ho aboljeh'uva athu-u natan'a ahileh, chutobang ma a nangman nabol jeh a Pathen in nachungthu atan dinga kon'in hoidoh nange tia nakigel ham? ⁴ Nangman Pathen itobang tah a nachunga lungset them, thohhat le lung dehat hiya ham tihi hedoh louva nahim? Hichehi, ima hilouva nagel nahlai ham? Nangman hitobang lungsetna hi nachonset lung khelna ding ahi, ti mudoh loulai nahim? ⁵ Hinlah nangma nalungtah a, chule nachonsetna kona nalung nahei louva ahileh, nangman lunghanna chu nakikhoh khom ahitai. Ajehchu, Pathen thutan dihna alunghanna nikho chu hung lhung ding ahiye. ⁶ Pathen in amichang cheh chu athilbol totoh'a athu-u atan ding ahinalaiye.✧ ⁷ Aman thilpha bol'a pontho a lungdehat ho, chule loupina le jabolna chule thithehi louna Pathen in agonpeh holjing ho, chu tonsot hinna apeh ding ahi. ⁸ Ahivangin, Aman

✧ **2:1** Matt 7:1; Lk 6:37 ✧ **2:6** Labu 62:12; Thuchihbu 24:12

kichang khohsah a kichamsah ho, thutah thua nunglou ho chule chonphatlou thua nung ho chu achunguva alungsatna le alunghanna chuding ahi. ⁹ Thilse bol miho chungu chu hesoh genthei le lungdonna khohtah chu amasa a Judah mite chungu chua chule aban'a chidang namdangte chungu lhung ding ahi. ¹⁰ Hinlah thilpha bol ho jouse chungu chu loupina le jabolna chule cham-lungmonna chu Pathen'a kon'a hung ding ahi, Judah mite masan tin chule chidang namdang ho hiding ahi. ¹¹ Ajeh chu Pathen hin maipha avepoi.✧ ¹² Chidang namdangte chu achonset tenguleh Pathen Danthu kijih aneilou'u ahi vang'in, Danthu beiya kisumang ding ahiuve. Chule Judah mite Pathen Danthu neiho chu hiche Dan thu ajui lou nauva chu athu-u kitan ding ahi. ¹³ Ajeh chu Danthu moh ngailah mai mai hin Pathen themchanna eisodoh peh dingu ahipoi. Danthu jui'a bolteho bou chu Amit mua chonpha eihisah dingu ahibouve. ¹⁴ Pathen Danthu kijih neilou chidang namdangte jeng'in bon apenpiu a-lungthim'u Danthua anungun, Danthu ajahkahlou vang'un, amaho le amahon Danthu akisem'un ahi. ¹⁵ Amahon alung sunguva Danthu natoh kisim ahi chu asulang'un ahi, ajehchu selepha hetna alungthimun ahettosah-u ahi. Chutichun, amaho le amaho lunggel chun themmo sahna ahilouleh them chansahna aumsah uvin ahi. ¹⁶ Chule thuhil kiseiphong le chu hiche hi ahi; Pathen in Yeshua Christa amanchah a, amichang cheh hinkho thuguh atanding nikho chu hung um ding ahi.

✧ **2:11** Danbu Ni Na 10:17

Judate chule danthu

17 Nangho Judah mia kiseiya Pathen Danthua kinem nahiuvn, chule Amatoh kiguijopna phatah neija kisonna nei nahiuve.
 18 Alungdeilam naheuvn, Adanthua kihil'a nahi jeh uva, adih ipi ahi chu nahet-u ahitai.
 19 Nangma mitcho lamhil'a panga chule muthim lah a lamvaiho khomusah dinga kigel'a nahi.
 20 Nangman michinglou ho chihsah a chule chapang ho Pathen henglam jotna hiltheiya kigel'ah nahi. Ajeh chu Pathen Danthu hetna bulhingset le thutah hetna neiyin nakingaiton ahi. 21 Chuti ahileh midang hil'ah nangma, nangma tah kihil louva nahim? Nangman midang guhchat louding natia nangman naguhji ham? 22 Nangman jonbol adihpoi natia, hinla nangman jon nabol em? Nangman milim hou themmo nachan'a, hinla nangman milim houna kon'a kigudoh thil ho namanchah em?
 23 Nangman Danthu nahet nakiletsahpi lneh jengin, hinla, nangman Danthu napalkeh jeh in Pathen jalou nahi. 24 Pathen thun asej, "Nangho jeh in chidang namdang hon Pathen min ataitomuve," kiti hi datmo hih un.* 25 Judah mite chonna ngai cheptan hi Pathen Danthu ahi tia najui lebou naphatchompi ding ahi. Hinlah nangman Pathen Danthu chu najui louva ahileh cheptanlou chidang namdang ho sanga naphat chompina joh aum dehpoi.
 26 Chule chidang namdang ho chun Pathen Danthu ajuiyuva ahileh Pathen in amaho chu Amitea aphondoh lou dingu ham? 27 Tahbeh

* 2:24 Isa 52:5

mongin, cheptan louchidang namdang Pathen Danthu juiho chun nangho Judah mi cheptanho chule Pathen Danthu neiho hijongleu chun najuilounau chun themmo nahin chanlou ding'u ham? ²⁸ Ajeh chu nangma Judah mi hina atahbeh chu nule pa akon'a peng nahi jeh, ahilouleh cheptan chonna chu najui jeh a nahi ahipoi. ²⁹ Judah mi tahbeh chu alung put Pathen mitvet'a dih a ahije. Chule cheptan dihtah jong chu Danthu kijih jui mai mai chu ahipoi. Chusangin, Pathen Lhagaova kon'a alunggel kikhel na ahinsodoh ahibouve. Chule alunggel kikhel chun miho pachat ding hollouvin, Pathen vahchoina asoding chu aholjoh ding ahi.*

Pathen kitahna

3

¹ Achutileh Judah mikhat hina ipia phachom ham? Cheptan chondan juijong apanna um hinam? ² Henge, aphatchomna ho atom'e. Amasapen'in, Pathen thu kiphongdoh hi aboncha Judah mite kinganseuva ahi. ³ Ahinai, amaho phabep tahsan thejin aumpouve, hinla amaho tahsan theija aumlou nauva Pathen chu tahsan umlou kisothei ahisah ham? ⁴ Chuti thei ponte, amichang cheh jousei hijeng jongleu, Pathen adih-e, Pathen lekhabun ama chung chang thua, "Nangma na-thuseija chu nadihna photchetna umding, chule thutanna mun'a jong najo ding ahi" ati.* ⁵ Hinlah, mi koitobang khat touvin sei inte, "Eiho i-chonsetnau hin phatna lunggel

* **2:29** Danbu Ni Na 30:6 * **3:4** Labu 51:4

asoi, ajehchu, hiche hin miho chu Pathen ichan geiya chonpha hitam ti amu dohsah ahi,” atiuve. Chuti ahileh Aman eigimbol tenguleh aphantmona umem? (Hichehi mihem hina lunggel kisei ahi). ⁶ Chuti ponte! Pathen hin adih chu abollou hitaleh, iti chu vannoi thutan'a pang thei ding ham? ⁷ Hinlah mi phabep khattouvin, “Itia Pathen in chonse tiathemmo eichan ding ham? Ajehchu keima lungthen lounan Ama kitahna le Aloupina aphondoh cheh lou ding ham?” tiuvinte. ⁸ Chule mi phabep ho chun taipongnain, “Iha chonset cheh uleh aphantna aumjoi tin naseiuve,” eitiuvinte. Hitobanga thusei hochu themmo chansah ding dol ahiuve.

Vannoi mihemte khatcha adih umtalou

⁹ Chuti ahileh eiho Juda mite hi midang ho sangin iphajouve tia thulhuhna ibol dingu hitam? Chuti theiponte, ajehchu eihon mijouse, Judah mi hihen chidang namdang mi hijongleh, chonset thaneina noiya uma ihi tauve, tia iphondohu ahitai. ¹⁰ Pathen thubun aseidungjuiyin, “Koima michonpha aumpoi; khat jong aumpoi.✧ ¹¹ Koima aching tahbeh aumpoi. Koima Pathen hol aumpoi ¹² Abonchauvin akiheimang tauve, abonun pannabei asohgam tauve. Koima apha bol'a aumpoi, khatcha jong aumpoi.” ¹³ Thumanlou aseiyun, lhankhuh kihong namse tobang ahiuvin ahi. Aleigui-u jouseinan adimsetun, anephu noijuva kon'in gulsegu ahung valhai.✧ ¹⁴ Akam'u jong gaosapna le thugilou

✧ **3:10** Labu 14:1-3; 53:1-3 ✧ **3:13** Labu 5:9; Labu 140:3

seinan adimuve. ✧ ¹⁵ Mithana ding in akaljan-
 guve. ✧ ¹⁶ Mahthahna le lunggimnan ajui jin-
 guve. ¹⁷ Lungmonna kimuna ding ahetaouve.
¹⁸ Amahon Pathen ginna tahbeh aneipouve. ✧
¹⁹ Gahsei jeng dingin Danthu chu akipehna ho a
 dingbou ahin, hiche Dan kipeh lona jeh chu miho
 athuphat louna dingu ahi. Chule vannoi pumpi
 Pathen masanga themmo ahieve, ti vetsahna
 ding ahi. ²⁰ Ajeh chu Danthupeh jui man'a koima
 themchang ding ahipoi. Danthu hin ichangeiya
 chonse ihuivem ti bou eivetsah-u ahi. ✧ ²¹ Hinlah
 tuvang hin Danthua hilouvin Pathen Lekhabua
 kona masangpeh a eiteppeh u, Pathen chon-
 phatna hi eivetsah'u ahitai. ²² Eihon Yeshua
 Christa a itahsan nau ngaplhahna tahbeh ineijeh
 uva Pathen chonphatna chu chang ah hitauve.
 Chule hichehi koi koi hijongleh atahsan jouse
 dinga ahin, koipen ihiuchu imacha akhohna
 umlou ahi. ✧ ²³ Ajehchu amitakip chonseahitai,
 Pathen loupina chu changpha joulou hitauve.
²⁴ Hinlah, Pathen in ichan diuva lomlou khotona
 einei jal'uva, michonpha'a eiphondoh-u ahitai.
 Aman ichonset jeh uva themmo eichannauva
 kon'a Christa Yeshuan ei-chamlhatsah'u ahitai.
²⁵ Ajehchu Pathen in Yeshua chu chonset jeh a
 anakatdoh ahitai. Yeshuan ahinna ahung katdoh
 a, athisan asodoh chu Ama tahsanho Pathena
 chonphatna chu changdiu ahitai. Achesa phat
 masaho a anachonseho gimbolna chu penom
 louva alungdehat johhin Pathen thutan dihna
 atahlang ahi. ²⁶ Ajehchu aman tupet'a ipi ahinbol

✧ **3:14** Labu 10:7 ✧ **3:15** Isa 59:7,8 ✧ **3:18** Labu 36:1 ✧ **3:20**
 Labu 143:2; Gal 2:16 ✧ **3:22** Gal 2:16

doh ding chu agaldot ahi. Hichehi Pathen phatna le chondih ahinaa achonphatna vetsah dinga, michonsen Yeshua ahin tahsan teng amitmua achonpha tia aphondoh ahitai. ²⁷ Chuti ahileh eihon Pathen in eisan theina dinguva ikisonpi thei dinga tohdoh inei uvem? Aumpoi, ajehchu eiho them ichannau hi Danthu jui jal'a kon ahipoi, tahsan jal ahibouve. ²⁸ Hitijeh hin, eiho Pathen to ikichamu hi tahsan jal ahi, Danthu jui jal ahipoi. ²⁹ Achungchon'a, Pathen hi Juda mite Pathen bou hiya ham? Ama chidang namdangho Pathen jong hilou ham? ³⁰ Pathen khat bou ahi, chule Aman mihem to kilungtona anei chu Judah mite hihen, chidang namdang ho hijongleh tahsan jalbou ahi.✧ ³¹ Tahsan jal'a Danthu suhmilthei ahitai, tina ham? Ahidehpoi! Tahbeh a seiding in, eihon tahsan inei tenguleh Danthu chu isuh bulhit'u ahitai.

4

Abraham a kon kihilna

¹ Mihem lam dol a sei dingin Abraham chu Juda mite tahsan phutdohpa ahi. Pathen toh kilungto theina dinga ipi ahinbol doh em? ² Athilpha bol chun Pathen santhei asodoh sah a ahileh, aman kisonpi ding ananei ding ahitai. Hinla, hichu Pathen lama dingin ahitheipoi. ³ Ajeh chu Pathen thubun, "Abraham'in Pathen atahsan'in, chule hiche atahsanna jeh chun Pathen in michonphan asimtai!" tin eiseipeh uve.✧ ⁴ Mihon na atoh tenguleh anatoh man'u

✧ **3:30** Danbu Ni Na 6:4; Gal 3:20 ✧ **4:3** Semtilbu 15:6; Gal 3:6

chu thilpeh akitipoi, amahon akilodoh-u ahijoi. ⁵ Hinlah miho michonphaa kisim ho chu, anatoh jal'u hilouvin, michonse ho ngaidampa Pathen atahsan jal'u ahibouve. ⁶ David'in jong michonpha tia kiphongdoh ho chu natoh jal' jeh ahilou thudol ana seijin ahi. ⁷ "O seingailou ahinauva kingaidama, achonset-u mukit loudia kisuhbeipeh ho chu iti kipa um hitam!*" ⁸ Ahinai, achungchang thu'u Pakaiyin achonsetnau jih lutsa akoi noimang peh'a um michu iti kipa um hitam!" ati. ⁹ Tua hi Judah mite dinga bou phatthei channa ham? Ahilouleh chidang namdang cheptanlou ho dinga jong hiya ham? Ahinai, eihon jong Abraham chu atahsan jal'a Pathen'in themchang a anakoi ahitai, ti inasei jiuvin ahi. ¹⁰ Ahin, hichu iti hung hithei'ah ahidem? Ama chep kitan jouva bou themchang hiya ham? Ahilouleh cheptan masang joh ham? Chentah a seiding in, Abraham chu Pathen in cheptan masanga analah ahitai. ¹¹ Cheptan hi Abraham'in tahsan aneiye ti amelchihna ahi. Chule Pathen in ama chu michonpha tia asan'a chule aphonhona chu cheptan masangpeh ahitai. Hijeh'a hi, Abraham hi cheptanlou atahsanho dinga apau ahi. Atahsan nau jeh a chu amaho michonpha tia kisima ahitauve.* ¹² Chule Abraham hi cheptan ho dinga jong lhagaova apau ahi. Hinla hiche hi Abraham cheptan masanga tahsan anei tobanga tahsan neihoa ding bou ahi.

Tahsan jal'a thutep hetdoh theina

* **4:7** Labu 32:1,2 * **4:11** Semtilbu 17:10

13 Tahbeh mongin, Pathen in vannoi pumpi hi Abraham le achilhahte apeh ahin, hichu Pathen Danthu ajui jeh-u ahipon, chusanga tahsan jal'a kijopmatna phatah anei jaljoh ahi.✧ 14 Pathen Thutep hi danthu juihoa dinga bou hitaleh, tahsan ngaitalou ding ahi. Chule thutep hi ajeh bei hiding ahitai.✧ 15 Ajeh chu Danthu hin athupeh ho jui dinga gimbolna jengbou ahin lhut ding ahi (Dan suhkeh louna dingin lampi khat bou aum'in, hichu Dan neitah lou ding chu ahije). 16 Chutia chu, thutep hi tahsan jal'a kimu'ah ahin, manbei thilpeh-akipea chu ahi. Abraham tahsan tobang inei uva ahileh Mose Dan ijuiyu hihen, ijuilouvu hijongleh eihon ibon'uva imu teidiu ahi. Ajeh chu Abraham chu atahsan jousea dinga pa ahi.✧ 17 Hiche hi ahi Pathen Lekhabun aseï, "Keiman nangma namtin mipa a kasem nahitai" tia Pathen in ajah a anasei chu. Hiche ahitheina chu Abraham'in Pathen atahsan'a athisa hinsahkitna chule imacha louva kona thil thah asemдох thei tahsan na jeh ahi.✧ 18 Kinepna ding umlouna jenga jong Abraham chu akinem jingin, ama namtin dinga Pa ahung hiding tahsanna aneyin ahi. Ajehchu Pathen in ajah a, "Chutia a chu son le chilhah tampi nahin neiding ahi," atipeh ahi.✧ 19 Chule Abraham chu kum 100 nailam ahi jengin jong hitia atahsa chu athi tobang ahitah vang'in, chule Sarah naobu jong chu avoitah vang'in, atahsan chu adai lhadehpon ahi.✧ 20 Abraham chun Pathen thutep

✧ **4:13** Semtilbu 17:4-6; 22:17,18; Gal 3:29 ✧ **4:14** Gal 3:18

✧ **4:16** Gal 3:7 ✧ **4:17** Semtilbu 17:5 ✧ **4:18** Semtilbu 15:5

✧ **4:19** Semtilbu 17:17

longlouvin atahsan'in ahi. Tahbeh in atahsanna chu ahatcheh in chule hichea chun Pathen loupina apen ahi. ²¹ Pathen chun akitepna ipi hijongleh aboldoh ding ahi ti hetchetna kicheh aneiye. ²² Chule Abraham chu atahsan jal'a Pathen'in michonpha tia asem ahitai. ²³ Chutia Pathen in ama michonphaa asem chu Abraham dinga bou phachoma ahipoi. Eiho phatchompi dinga jong kijih a ahi. ²⁴ I-Pakaiyu Yeshua thinaa kona kaithoupa chu itahsan uva ahileh Pathen in eiho jong michonpha'a eisem dingu ahi, ti hetchetna eipeuve. ²⁵ Ichonset jeh uva Ama chu thi dinga pehdoh a uma ahin, chule hinna a Ama kaithouva aum hin Pathen to eisuhcham'u ahitai.✧

Tahsan nan kipana apei

5

¹ Chuti ahijeh chun, Pathen mitmua tahsan jal'a kisudih ihi tah jeh uvin, Pakai Yeshua Christa thilbol dohsa jal'a chu Pathen to kicham'a ihi tauve. ² Christa chun itahsan jaluva hiche ichan diuva kilomlou hamphatna chu tu id-inmun uva hi eipuilit'u ahitai, chule eiho lungngam tah le kipah tah a Pathen loupina chu changkhom ding ihuive. ³ Eihon hahsatna le patepna ho ito tenguleh ikipa thei jiu ahi, ajehchu hitobang itouva kon'a hi thohhatna ikisin dingu ahi. ⁴ Chule thohhatna chun chonchanpha sosah intin, chule ichonchan phatnau chun huhhing kinepna chu kisonpina ahin sodoh ding ahi. ⁵ Chule hiche kinepna chun eilunglhah sah

✧ **4:25** Isa 53:4,5

pouvinte. Ajehchu eihon Pathen in ichan geiya eingailut'u hintem ti ihedoh tauve, ajehchu Ama hin a-Lhagaotheng chu Ama ngailutna ilungu lodim dingin eipetauve. ⁶ Eihon kinepna imacha neilou hel'a ium laitah uvin, aphatchan Christa chu ahung'in michonse eiho ding in ahung thitan ahi. ⁷ Midih khat dingin mi atamjo thi dingin kiphah pouvinte, mipha dehset dinga thi dinga kiphaldoh khattou umjeng jong leh. ⁸ Ahivangin, Pathen in eingailut dehset nau vetsahnan, eiho chonset a ium laitah uvin Christa chu eiho dia thi dingin ahinsoltai. ⁹ Chule Christa thisan jal'a eiho Pathen mitmua chondih a eikisemuva ahitah jeh in, Pathen themmo chana a kon'a chu eihuh doh teiding'u ahi. ¹⁰ Ajehchu Achapa thi jal'a Pathen to kiloikhom kit theina ineiyu ahitah a ahileh, Achapa hin jal'a chu amelma ihinauva kona huhhing'a umtei ding ihieve, ¹¹ Hijeh chun, tun, Pathen to kigui jopna phatahinei jaluvin kipah thei ihitauve, ajehchu i-Pakaiyu Yeshua Christa chun Pathen jol-le-gol'in eisem tauve.

Adam le Christa

¹² Adam achonset phat chun vannotiyah chonset ahunglut in, Adam chonsetna chun thina ahin polut'in, chutichun thina chu mitin chungah achutai, ajeh chu mijouse chonseah ahitai.✧
¹³ Ahinai! Danthu kipeh masang jengin jong miho chu anachonseuve. Hinla palkeh ding Danthu ana umlou lai jeh in chonset chu chonset anakitipoi. ¹⁴ Hiti chun, Adam'a kipat Mose phat chan geiyin Adam banga chonset anabol

✧ 5:12 Semtilbu 3:6

lou Pathen Thupeh ana palkeh lou ho jong anathiuve. Hiche Adam chu ahung dinga kisei Christa vetsahna ahije. ¹⁵ Ahin Adam chonsetna le Pathen Thilpeh man-lutah chu kibang louhel ahi. Ajehchu hiche mikhat, Adam, chonsetna chun mitampi chungga thina ahin pohlut ahitai. Hinla, chusanga lenjo cheh chu Pathen milungset kidang chule ngaidamna athilpeh mitampi dinga apeh, michom dang, Yeshua Christa, a apeh hi ahi. ¹⁶ Chule Pathen lungsetna manbei thilpeh in ahinsodoh chuto, mikhat chonset'in ahinsodoh chu gamchenga phatchomna nei ahi. Ajehchu, Adam chonset chun themmo channa alhut'in, hinlah Pathen manbei thilpeh chun ichonsetnau atamlleh vang'in, Pathen to kichamna asodoh in ahi. ¹⁷ Ajehchu, hiche mikhat, Adam, chonsetna chun, mitampi chungga thina ahinsodoh ahi. Hinlah chusanga lenjo chu Pathen milungsetna kidangtah le achonphat thilpeh hi ahi, ajeh chu hiche kisan jouse chun hiche mikhat, Yeshua Christa, jal'a chonset le thina kona jona anei ding ahi. ¹⁸ Henge, Adam khatvei achonset chun, amichang cheh themmona ahin polut'in, hinla Christa khatvei chonphatna natoh chun Pathen to kigui jopna pha le hinkhothah amichang cheh ding ahin lhuttai. ¹⁹ Ajehchu mi khat'in Pathen sei angailou jeh in, mi tampi chonseahung hitai. Hinlah, michom dang khat Pathen thua anunjuh a, mi tampi achonphaa kistem ding ahitai. ²⁰ Pathen Danthu kipeh hi miho jousen itobang loma chonse ahiu akimudoh theina ding ahi. Hinla, miho chu achonse khohse cheh un ahileh, Pathen lungsetna kidangtah chu

aning lhinbe cheh tai. ²¹ Hijehchun, chonset chun mijouse chung a vai ahoma chule thina ahinpoh lut tobang'in, tunjong Pathen lungsetna kidangtah chun vai ahomjon, hichun Pathen toh kichamna chule i-Pakaiyu Yeshua Christa jal'a tonsot Hinna ahin sodohtai.

6

Chonset'a kon thina chule Christa'a hinna

¹ Chuti ahileh aphaí, Pathen in alungsetna kidangtah eichansahbe chehna dinguva ichonset jing dingu ham? ² Chuti thei ponte. Eiho chonsetna'a thisaho chu iti dan'a chuti bep'a chu ihinjom nahlai dingu ham? ³ Ahilou jongleh eiho Christa Yeshua to kijop matna'a baptize chang chengse hi, Ama thina'a thitha ihu nasuhmil'u hitam? ⁴ Ajehchu eiho baptize ichan'u hi Christa toh thithaa chule kivuitha ihitauve. Ajehchu Pa thaneina loupitah chun Christa athia kona akaithou banga chu, tua hi eiho jong hinkho thah a ihinthei dingu ahitai.✧ ⁵ Ama thina a thikhom'ah ihu banga chu, Ama thokit banga eiho jong hinna'a kaithouva umkit ding ihu ahi. ⁶ Eihoa um ihinau milui chonsetna chu Christa to khetbeh tha ihitah jeh uva, chonset in ihinkho uva tha aneina chu lahmanga um ding ahi. ⁷ Ajehchu eiho Christa toh ithiuva chu chonset thaneina noija kon eichamlhatsahu ahitai. ⁸ Chule eiho Christa toh thithaihitah jeh uva, eiho Amato ihin dingu ahi ti iheuve. ⁹ Christa chu athilah a kona thoudoh'a ahitah jeh a, hiche hi ihetchen'u ahi, chule Ama chung a

✧ 6:4 Col 2:12

thinan thu aneitah loujeh-a Ama thikit talou ding ahi. Thina chun achunga thu aneitah lou ding ahitai. ¹⁰ Ama athia chu chonset sulha dinga khatvei thia ahitai. Hinla, tua Ama ahintah jeh a, Pathen loupina dinga Ama dia hinga ahitai. ¹¹ Hijeh a hi nangho jong chonset thaneinaa chu athia nakigel dingu, chule Christa Yeshua jal'a ahinga nakigel dingu ahitai. ¹² Hijehchun, natahsau thithei chung a hin tahsa lung ngaichat lam'a chonna dingin chonset vaihomsah hih hel'un ¹³ Natibah chengu chu hoipen hijongleh chonset bolnaa man dingin pedoh hihbeh-un. Chusang'in, Pathen ah kipe thengun, ajehchu nangho athisa nahiuvn, hinla tun hinna naneitauve. Hijehchun, natahsa pumpiu chu Pathen loupina dingin adihlam bolna in manguvn. ¹⁴ Nangho Danthu noiija naum tahlou jeh uvin, chonset soh nahi tapouve. Chusangin, Pathen lungsetna noiija chamlhat nahi tauve.

Adih a kon sohchanga um

¹⁵ Achutileh apha! Pathen lungsetna chun Danthu noiija kona eilha ongu ahitahleh, ichonset jom jing thei nahlaiyu ahi tina ham? Hiti chu hithei ponte. ¹⁶ Koi hijeng jongleh asoh hidinga nakipehna pen dinga chu athua naum ding chu geldoh louva nahim? Nangma chonset soh nahithe, hichun thinaa napuilut ding, ahilouleh chonphatna hinkho Pathen seingaina hinkho naman thei ahi. ¹⁷ Pathen chu thangvah in umhen! Khatvei chu chonset soh nana hiu ahin, hinla tun nanghon hiche thuhil kahil nau hi nalung pum piuvn nangaiyuve. ¹⁸ Tua hi

nangho chonset soh nahiuva kona nachamlhat'u ahitan, chule chonphatna hinkhoa sohna natoh-u ahitai. ¹⁹ Na mihinauva lhahsamna aumjeh a, hichea kiseiho jouse hi nahet theina dinguva soh thudol'a vetsahna a kasei ahi. Tumasang sea chu thenlouna le chonkhel na a sohchanga nahiu ahin, hichun chonset'a lhahlut thuh chehna a napui lut'u ahi. Tua hi nangho chonphatna soh a nakipeh lut joh dingu, hichun nathen sah dingu ahi. ²⁰ Nangho chonset soh nahipet uva chu thilpha bolna lama chamlhat nanahiuve. ²¹ Chule hichun, aga ipi asodoh em? Nanghon nanabol hou chu najachat piu ahitai, hicheho chun tonsot themmona a napuilut dingu ahi. ²² Hinlah tun, nangho chonset thaneina noiya onghola nahi tahjeh uva Pathen sohte hung hia nahi tauve. Tun, nanghon hicheho hi nabol'u hin thenna le tonsot hinna ah nalha theitauve. ²³ Ajeh iham itileh chonset natohman thina ahi, hinla Pathen in manbeiya athilpeh hi, i-Pakaiyu Christa Yeshua jal'a Tonsot Hinna ahi.

7

Danthu a kon ontholna

¹ Tuhin sopi deitahte, Danthu he nanghon mikhat chungu chu dan'in aji hin laisea bou thu anei ahi chu helou nahiuvem? ² Avetsahnan, numei khat in ji anei tengleh Dan chun aji hin laisea thu anei ahi. Hinla amapa athi teng vangleh akichenna lhon Dan chu amanu chungu kimang thei talou ahi. ³ Hitichu ahin, ajipa hinlai sungin michom khattoh kicheng taleh, amanu chu jonbol hiding ahitai. Hinla

ajipa chu thileh hiche jineina dan'a chu ongthol ahitan chule amanu chu jinei jongleh jonbol ahitapoi. ⁴ Hitichu ahi, kasopi deitahte, hiche akiseilona ajehchu Christa toh nathi thau chun Dan thuneina'a kon'a athia nahiu ahitai. Chule nangho athia kona thoudohpa chuto thakhat nahiu ahitai. Hichea kona chu, Pathen'a dinga gapha ihinso doh theyu ahitai. ⁵ Eiho milui ihinau chun ei-thunun laiseuva chonset lung ngaichat in eiho chung'a na atoh ahi. Chule Dan hin hiche thil phalou ngaichatna chu ahin kondohsah a, hichun chonset ahin jia, thina asodoh ji ahi. ⁶ Ahin tun, eiho Dan'a kona eikilha onguva ahitah jeh chun hiche Danthu'a chu athia ihitauvin, chule Dan thaneina'a chu sohchang ihitapouve. Tua hi Pathen lhachana itoh thei diu ahitai. Danthu lekha jem thua nungho lamakai chu hitalouva, lampithah, Lhagaova hing ihi joh-u ahitai.

Tahsa sunga kon chonset akhoh dan

⁷ Chuti ahileh apha, keiman Pathen Danthu chu chonseah ahitia kaseina ham? Ahipoi! Tahbeh in Dan chun kachonsetna eimusah ahin, keiman mi thilnei thangset aphapoi ti kana hepon, Danthu chun, "Minei thangse hih in," ti eihet dohsah ahibouve.✧ ⁸ Hinlah, chonset in hiche thupeh amangchan keiya neipap kilosetna lung ngaichat jouse chu atildoh in ahi. Dan chu umlou ahileh, hiche tha chu aneilou lai ahi. ⁹ Phat khat'in Danthu hetna neilouvin kana hingin, hinla keiman, thupeh in, vetsahnan,

✧ 7:7 Potdohbu 20:17; Danbu Ni Na 5:21

neipap kiloset lou ding tia eihil kahetdoh chun, chonset thaneina chu kachungah ahung lhunge; ¹⁰ chuleh keima athia kahitai. Hitichun, keiman Danthupeh hochun hinna ahinlhut ding doltah hinlhut talouvin Lhagao thina joh ahinlhut taiti kamudoh e. ¹¹ Chuche thupeh ho chu chonset'in thuneinan aneyin chule eilhem lhatai. Hiche chun, thupeh chu amangin eithattai. ✧ ¹² Ahijeng vang'in, Danthu hi athengin chule athupeh ho jong atheng le adih chule apha ahi. ¹³ Hinlah hichu iti hithei hintem? Danthu, aphachun, kathina ding ahin tohdoh jeng ham? Hiti lom chu hiponte! Chonset chun apha chu amanchah a, thina dinga kathemmo channa ahin lhutahi. Hitichun, chonset hi ichan geiya hoise ahidan mudoh theijin aume. Pathen thupeh pha chu thilphalouva dingin amangcha e. ¹⁴ Hitichun, Danthu chu aboiyah ahipoi, ajehchu hichu lhagao thu ahin, chule apha ahi. Ajehchu keima lei mihem kahi val behseh jeh in, chonset soh kahin, boina chu keiya kon ahi. ¹⁵ Ajeh chu keima le keima kakihechenpoi, ijeh inem itileh adih chu kabol nom'in, hinla keiman kabolpoi. Hisang chun, kathet chu kabolin ahi. ✧ ¹⁶ Ahin keiman kathilbol chu adih ahipoi, tia kahetleh hiche hin Danthu hi adih-e, ti kanopna eivetsah ahi. ¹⁷ Hitichun, ase bol'a chu keima hitalouva chonset keiya um chun abol ahi. ¹⁸ Chule keiya phatna imacha aumpoi ti kahei, tichu-hiche chonset mihina kanei chun thilpha kabol nom in, hinlah kabol theijipoi. ¹⁹ Thilpha chu kabol

✧ 7:11 Semtilbu 3:13 ✧ 7:15 Gal 5:17

nom'in, hinla kabol jipoi. Aphalou chu kabol nompon, hinla keiman kabol jitai. ²⁰ Ahin kabol nomlou chu kabola ahileh abola chu keitahbeh hitalouva, chonset keiya um chun ahinbolji ahi. ²¹ Keiman hiche umdan hi kahetai. Keiman adih chu kabol nom'in, keiman adihlou joh chu kanabol jitai. ²² Keiman Pathen Danthu kalung pumpin kabol nom'in ahi. ²³ Hinlah kasunga hin athunei chom khat aum'in, hichu kalungthim to kidouva ahi. Hiche thaneina hin keiya um chonset soh eihisah ahitai. ²⁴ Ohe, itobang tah'a mikhoto um kahi hitam! Koiyin hiche tahsa chonset le thitheina vaihomna a kon'in eihuhdoh tantem? ²⁵ Pathen thangvah in umhen! Adonbutna hi IPakaiyu Yeshua Christa a um ahi. Hiti umdol chu hinven: Kalungin Pathen Danthu ajui nom'in, hinla keiya chonset mihina aumjeh hin keima chonset soh kahitai.

8

Lhagao hinkho

¹ Hitichun, tun Christa Yeshua a hiho (tahsa thua chonlou lhagaova chonho) dingin themmo channa ding aumtapoi. ² Ajehchu nangma Amaa nahitah jeh in, hinna pea Lhagao chun chonset thuneina thinaa kon'a nachamlhat sah ahitai. ³ Mose Dan chun eihuhhing jou pouve, ajehchu ichonset nomnau imihinau alhahsam jal jeh ahi. Hijehchun, Danthun atoh joulou chu Pathen in Achapa chang khat eiho tahsa melpua ahin sol'a atohdoh ahitai. Chule hiche tahsa achu Pathen'in eihoa um ichunguva chonset thuneina

chu suhbeina dinga Achapa chu kilhaina a ape-
 hdoh ahitai. ⁴ Aman hiche abol chu Danthu
 in dihna angehna chu eihoa lungna chamkim
 sahna dinga ahin, eihon ichonset nom nau thua
 inun louna dingu ahi. ⁵ Chonset'in avaihom ho
 chun chonset thil bou agel jiuvin, hinla Lhagao
 Theng'in athunun miho chun Lhagao lunglhaina
 ho agel ding'u ahi. ⁶ Hijeh chun, nachonset
 nomnau lungthim chun na-thununuva ahileh
 thinaa napuilut ding'u ahi. Hinla, Lhagao
 Theng'in nalungthim'u athunun a ahileh, hinna
 le lungmonna hiding ahi. ⁷ Ajehchu chonsetna
 lungthim hin Pathen adou jinge. Hichu Pathen
 Danthu toh kikal ahi, chule juijong ajuilou ding
 ahi. ⁸ Hiti ahijeh chun, achonset nomnau
 lunggel'in athujo miho chun Pathen alunglhai
 thei louhel dingu ahi. ⁹ Hinlah nangho nachonset
 nom nau lungthim in na-thunun'u ahitapoi. Na-
 sung uva Pathen Lhagao achen vangleh nangho
 Pathen Lhagao chun na-thunun'u ahitai. (chule
 nahetdiu chu, asunga Christa Lhagaovin chenna
 a aneilou chengse chu ama a hilou hel ahieuve.)
¹⁰ Chule Christa nasung uva cheng ahi, hijeh
 a chu chonset jeh in natahsau thiding hijong
 leh, Lhagao chun hinna napeh u ahi ajeh chu
 Pathen a kisudih nahi tauve. ¹¹ Yeshua athi
 lah a kon'a kaithoupa Pathen Lhagao nasung
 uva chenga ahitai. Chule Pathen in Christa
 Yeshua chu athia kona akaithou banga, nasung
 uva Lhagao um Ama chu amanchah a natahsau
 thithe chu Hinna apeh ding ahi. ¹² Hijehchun
 sopi deitahte, nachonset lung ngaichat'u thua

✧ **8:11** 1 Crth 3:16

nunna dingin imacha a mopohna nakilah dingu aumpoi. ¹³ Ajehchu chonset thua nanun le nathi teiding ahi. Hinlah Lhagao Theng thahatna jal'a nachonset lungngaichat chu natha vangleh nahin ding ahi. ¹⁴ Ajeh chu Pathen Lhagao puihoiya umjouse chu Pathen chate ahiuve. ¹⁵ Hijehchun nangho Lhagao nachan'u chun kichatsetna soh channa nasou ahipoi. Chusang'in Pathen Lhagao changa nahiuvun, hiche jal'a chu chapa-lamthu hina nachan'u ahitai. Hitia chu, tua eihon Ama chu Abba Hepa tia ikouvu ahitai. ¹⁶ Ajehchu Ama Lhagao le eiho lhagao akijopmat chun Pathen chate ihu aphotchen ahitai. ¹⁷ Chule eiho Achate ihitah jeh uva goulo ding jong ihitauve. Tahbeh in, Christa to Pathen loupina chu lokhom ding ihitauve. Hinla eihon aloupina ichan khompi dingu ahileh, agimthoh jong hi ichankhompi dingu ahi. ¹⁸ Tupet'a ithohgim nau hi khonunga Aman ahin phondoh ding loupina chutoh tekah thei ahipoi. ¹⁹ Ajehchu thilsem jouse hin khonunga hung lhung ding, Pathen chateho kiphondoh nading nikho chu kinemtah'a ngah jing'a um'u ahi. ²⁰ Thilsem jouse hi ama lungdeilou lam'a Pathen gaosapna chang ahitauve. Ahin kinem tah'a, ²¹ thilsem hohin Pathen chate thina leh amonmang thei a kon chamllhatna loupia ahinkhom nading'u nikho chu galdot jing ahiuve. ²² Ajehchu eihon athilsem jouse ngahlel a, naosonat thoh tobanga penga tuchan geiya um uva ahi, ti iheuve. ²³ Chule eiho atahsan ho jong isunggil uva

☆ **8:20** Semtilbu 3:17-19

Lhagaotheng inei jaluva khonunga loupina hung lhung ding galdot'a ihiuve. Ajehchu, eiho itahsau hi chonset le gimthohna a kona ontholna imu diu kinem'a ngah a ihiuve. Eiho jengin jong kinepna neija Pathen in Acha-lamthute hina a ngansena lhingset tahsaa vouthah eithutep'u jong ngah a ihiuve. ²⁴ Eiho huhhing'a i-um'u hin hiche kinepna hi eipeh-u ahi (eihon ineisau ipi ham khat chu mudinga kinem ihipouve). ²⁵ Hinlah eihon ipiham khat ineilouvu chu ngah a ihileh eihon thoh hattah le kinem'a ingadiu ahi. ²⁶ Chule Lhagaotheng chun eiho ilhahsamnauva eipanhū jinguve. Avetsahnan, eihon adoltah a Pathen'a iti itao diu eideipeh uchu ihepouve. Hinlah Lhagao Theng hi eiho dingin athuchenga seitheilouvin apeng peng'in taopehna eineiyun ahi. ²⁷ Chule lunggel jouse hesoh a Pa chun, Lhagaovin athusei chu ahen ahi, ajehchu Lhagao chun atahsan eiho dingin Pathen lunglam chuto kitoh dingin eithumpeh uve.

Galjona sanga galjona chungnung

²⁸ Chule Pathen in Ama ngailuho le Ama lunggon a akouho dingin imalam jousea aphantna dingu abolpeh ahi, ti iheuve. ²⁹ Ajeh iham itileh Pathen in Amite ahet masah ahi, chule hichu Ama asopite lah a apeng masapen ahitheina ding hunghia ahitai. ³⁰ Chuin Aman amaho alhendoh jouvin, amaho chu akoma akouvin ahi, chule Aman akou jouvin amaho chu Amato dinmun thakhat'in asem'in, chule dinmun thakhat'a asem ho chu Aloupina jong apetai. ³¹ Hitobang loma kidangtah thil abol thudol hi ipi

isei dingu hitam? Pathen chu eiho lama apanle koi eiho dou dia pang thei ding ham? ³² Aman a-Chapa tahbeh bon chu khen dehlouva, chusanga eiho jouse dinga eihungpeh doh jengtah uva ahileh, thildang jouse jong eipehlou dingu ham? ³³ Pathen in Amite alhendoh ho dinga chu koiyin themmo eichan ngam dingu ham? Koimacha umlou ahi; Ajehchu Pathen Amatah in kichamna einabol peh-u ahitai. ³⁴ Chuti ahileh koiyin themmo eichan tauvintem? Koima cha umlou, ajehchu Christa Yeshua eiho din anathin chule thina a kon'in eiho dingin athoudohtai, chule Ama Pathen jetlam jabolna mun'a atouvin, eiho dingin eithumpeh jinguve. ³⁵ Christa ngailutna'a kona eikhenthe i dingu aumdem? Eihon hahsatna ahilouleh settona ahilouleh gimbolna ahilouleh gilkelna ahilouleh kiphahsamna ahilouleh settona ahilouleh thichan geiya gih-salna ho itou hin, Aman eingailu tapouve tia isei dingu ham? ³⁶ (Pathen lekhabin ase i dung juiyin, "Ajehchu nangma jal'in niseh in eikithat un, keiho hi kelngoi bangin eikithat jiuve," ati).[☆] ³⁷ Achutipoi. Hicheho jouse chungvuma chun ei hon galjona loupitah, eingailupau Christa jal'in ineithe i tauve. ³⁸ Chule keiman kigel lhahna kicheh kanei hi, koimachan Pathen ngailutna'a kona eikhen theilou ding ahitai. Thina hihen, hinna hijongleh, vantilte hihen, lhagao engseho hijongleh, imachan eikhen theilou ding ahi, tia dettah a katahsan ahitai. ³⁹ Chunga Van mun'a thaneina hihen, leichunga hijongleh-tahbeh a sei dingin, thilsem jouse lah a imachan Pathen

[☆] **8:36** Labu 44:22

ngailutna'a kona eikhen theilou dingi ahi tih i-Pakaiyu Christa Yeshua a kiphongdoh a ahitai.

9

Pathen lhen tum Israel

¹ Keiman thudih kasei hi Christa aheto ahi. Ase le apha hetna kaneiyn chule Lhagao Theng aphotchetna ahi. ² Kalungthim hi hatah in lunghemna le lung kicholdo theilou gimnan kadime. ³ Ajeh chu kamite Judah mite kasopiho dingin, keima Christa'a kona a-itih a gaosap chang kahinom'e; hichun amaho ahuhhing jou ding hileh kati ahi. ⁴ Amaho Israel mite ahuiuin, Pathen cha-lamthu hina changah ahuiuin, Pathen in aloupina amaho heng alhut ahitai. Aman amaho to kitepna aneiya chule a-Danthu apehdoh ahuiue. Aman amaho chu ahoutheina dinguva michonpha a asem ahin, chule athutep kidangtah ahin pehdoh ahiye.✧ ⁵ Amaho hi Abraham, Isaac chule Jacob son le chilhahte ahuiuin, chule Christa amatah chu mihem lamdola sei dingin Israel mi anahi, chule Ama Pathen ahin, thil jouse chungva vaihoma ahin, chule tonsot'a vahchoi ding'a kilom ahi. ⁶ Chuti ahileh apha, Pathen in Israel techu athutep lamdola abolpeh lougot hitam? Ahipoi, Israel nam sunga peng jouse chu abonuva Pathen mite ahidehpouve. ⁷ Abraham chilhah himan'a Abraham chate tia kisim jenga ahipoi. Ajehchu Pathen thun Isaac a naphungui kisut ding ahi ati chun, Abraham'in chapa dang anei henasa ase i ahi.✧ ⁸ Hichehi,

✧ 9:4 Potdohbu 4:22 ✧ 9:7 Semtilbu 21:12

tahsalam a Abraham'in ahindoh chate jouse chu Pathen chate ahiuve tia seina ding aumpoi. Thutep chate bou chu Abraham chate tia kisima ahije. ⁹ ajehchu Pathen in athutep, "Khovei tuphat tengleh keima kahung kile kit ding Sarah chun chapa khat ahinding ahi," ati.✧ ¹⁰ Hiche achapa chu ipuluyi Isaac ahi. Aman Rebekah akichenpi chun mi-ni apengkop'in ahi. ¹¹ Hinlah amani ahung penlah masang lhon'in, thilpha ahilouleh thilse abol masang lhon'in, Pathen'a kon'a thulhut amu ahi (Hiche thulhunga kona chu Pathen in Ama lunggon dungjuia akouji ahi, tihi ahi.✧ ¹² Amaho phat le set jeh jong ahidehpoi tihet ahi). Amanu koma, "Nachapa atahpa chu anaopa kinbola hung pang ding ahi," ati. ¹³ Pathen thun, "Keiman Jacob kangailun, hinla Esau chu kapampai ahi," ati.✧ ¹⁴ Chuti ahileh, eihon Pathen chu athilbol adihpoi itiuvem? Ahideh poi! ¹⁵ ajehchu Pathen in Mose jah a, "Keiman ka khotona'a kalhendoh penpen chungka kalhut ding, chule kahepina chu kalhendoh pen chungka kalhut ding ahi," ati.✧ ¹⁶ Hiti ahijeh chun, Pathen khotona chu Ama kigel lhah thuthu hiya ahi. Eihon ilhen theiju jong hilou, toh'a itohdoh theiju jong ahidehpoi. ¹⁷ Ajehchu Pathen lekhabin, anaseisa chu Pathen in Pharaoh jah a, "Keiman kathahatna nachunga katahlang na dingka keiman nangma kalhen nahin chule kaminthanna leiset pumpia kathejal dingka nahi," tia anasei pehsa ahi.✧

✧ **9:9** Semtilbu 18:10 ✧ **9:11** Semtilbu 25:23 ✧ **9:13** Malachi 1:2,3 ✧ **9:15** Potdohbu 33:19 ✧ **9:17** Potdohbu 9:16

18 Hijeh'a chu, Pathen in ami khotona chu mi abangkhat chung a avetsah a chule aman midang lungsung chu asuhtah a aseï angaipeh lou ahi. 19 Chuti ahileh aphai, nangman, "Iti dan'a athu jalou ho chu a oimo hintem? Aman amaho abolsah chan chu abol'u hijeng lou ding ham?" tin nate. 20 Ahipoi, hichu seihih in. Nangma mihem maimai'in Pathen nanel ngam ham? Thilsem khat chun asempa jah a chu, "Ipi dinga hitobang bep'a hi neisem ham?" tia aseï ngaijem!✧ 21 Bel dengpa chun leiset'a kon'a belho asem tengleh ama chun aleiset leingan chu apha bep khat ajem ding'a asem'a chule phabep khat loi chu nen koina a jong asemthei hilou ham? 22 Hitobangma chun, Pathen in jong alung-hanna le athahatna vetsahna dingin thaneina aneyin, chule alunghanna chuhna ho chung a jong thohhat tah a anga'a amahthahna diu gonsa akoipeh ahitai. 23 Hiche abol hi aloupina ho dung juiya, aloupina tahlagna dinga mi akhotona chu kilangdoh cheh dinga agon ahi. 24 Chule eiho Aman alhendoh ho lah'a hi Judah mite leh chidang namdang ho chung a hijongleh eiho jong ijaouve. 25 Chidang namdangte chung chang thua Pathen in Hosea Themgao henga gaova aseï-dohsa, "Kamite hilouho chu keïman kamite tia tuapat kakou ding ahitai, chule keïman kangailut louho chu kangailut ding ahitai.✧ 26 Chule amaho kamite nahi pouve kitina mun'a chu Pathen Hing chate kiti ding ahiuve.✧ 27 Chule Israel chung chang thua Themgao Isaiah chun ahinsamdoh

✧ 9:20 Isa 29:16; 45:9 ✧ 9:25 Hosea 2:23 ✧ 9:26 Hosea 1:10

in, Israel mite chu twikhanglen panga neldi jat tam'in tam jongleh, amoh them bou sohcha ding ahi," ati.✧ ²⁸ Ajeh chu Pakaiyin leiset chung a thutanna gangtah le achaina pena ding a ahinbol ding ahi. ²⁹ Chule Isaiah chun mundanga hitima chun aseiyin, "Ven sopite Pakai chun ichateu themkhat hi ahoidoh lou hileh eiho hi Sodom banga eikithat chaihel uvintin, Gomorrah banga eisuhmang dingu ahi," ati.✧

Israel mite le Kipana Thupha

³⁰ Hicheho jouse hi ipi kiseina hintem? Chidang namdang te Pathen chondan juilou ahivan-gun, amaho chu Pathen lungtoh dia kisema ahitauve. Chule tahsan hin hiche hi ahin hitheisah ahi. ³¹ Hinlah Israel mite Pathen to kilunghet themna ding a kihabol ho jeng jong Danthu ajujeng vangun alohling joupouve. ³² Ipijeh a lohlinglou hiuvmem? Ajeh chu amahon Pathen to kilunghet themna ding a Ama tahsan sangin Danthu ajujuyve. Ama ho alamlhahnauva songpia kupal ahitauve. ³³ Pathen lekhabun amaho gihsalna ananei'in, ajah uva, "Keiman Jerusalema songpi khat kakoiyin, hichun miho akipalsah'e, amaho lhuh kamna songpi khat ahi. Hinla koihileh Ama tahsan chan chu jachatna a chulou ding ahi," ati.✧

10

¹ Kasopi deitah teho, kalunga kagelkhoh jingle Pathen'a kataona hi Israel mite huhhing'a aumna dingu hi ahi. ² Amahon Pathen'a thanopna

aneinau chu ipi ahi kahei, hinla hichu hetkhenna beiya kipehna nei ahive. ³ Ajeh chu amahon Pathen in miho chu Ama a dinga athemchan thudol hi ahethei pouve. Pathen tohgon chu amahon asan nomlou jeh uvin, amaho lung ngaito jui'a Pathen themchanna mu ding chu alunggon'u ahi. ⁴ Ajehchu Christa chun Danthu kipehlon a jehchu anasuh bulhitsu ahitai. Hiche jal'a chu Ama tahsan jouse chu Pathen themchanna asodoh ahitai. ⁵ Ajehchu Mose chun Danthua mikhat themchanna dinga athupehsa chu nit ding ahi, ati. ⁶ Hinlah tahsanjal'a Pathen themchan theina ding chun, "Nangman nalung thima koi vana gaka ding ham (Christa chu vana kona agapuillah ding kiseina ahi). ⁷ Chule koi mithiho lah a gakumsuh ding ham? (Christa chu hinsah kitna ding in) tihih un. ⁸ Tahbeh mong'in, hitin ati. Athupoh chu ahung nailhehe; hichu nakam sungle nalung sunga aume." Chule chuche thupeh chu keihon kalhangsap'u tahsan thudol chu ahi. ⁹ Nangman nakam'a Yeshua chu Pakai ahi tia naphondoh-a chule Pathen in Ama chu athilah a kon'in akaithoutai ti nalungsunga natahsan tah-a ahileh huhhing'a um nahi ding ahitai. ¹⁰ Ajehchu nalung sunga natahsan chun Pathen themchanna chu nachan sah ahitai, chule na-phondoh chun nangma huhhing'a naumsah ahitai. ¹¹ Pathen lekhabun eiseipeh-u dungjuiyin, "Koi hijongleh ama tahsan chan chu jachatna a chulou ding ahi" ati. ¹² Hiche thudol a hin Judah mite le chidang

✧ **10:5** Thempu Dan 18:5

✧ **10:6** Danbu Ni Na 30:12-14

✧ **10:11** Isa 28:16

namdang ho thakhat ahitai. Amahon Pakai khat aneikhom'un, Ama kou jouse chu lungsetna bulhingset apei. ¹³ Ajehchu koihileh Pakai min'a taochan chu huhhing'a umding ahi.✧ ¹⁴ Hinlah amahon Ama atahsanlou uleh a-huhhing theina dinga iti akou thei dingung ham? Chule Ama thudol anajah khah lou u ahileh iti ahin tahsan thei dingung ham? Chule koiham khat'in aseipeh louva ahileh amahon iti achungchang thu ajah thei dingung ham? ¹⁵ Chule akisol aum louhela ahileh, koipen gachea amaho thu agaseipeh dingung ham? Hichejeh a chu Pathen thubun, "Kipana Thupha poa vahle ho keng iti hoiya hoi hitam," ati ahi.✧ ¹⁶ Hinlah amichang cheh in Kipana Thupha chu anasang pouve, Ajehchu Isaiah Themgaovin, "Pakai kathupoh-u tahsan'a koi ham?" anati.✧ ¹⁷ Hitichun, tahsan chu thujah a kon ahin, hichu Christa chung chang thujah a kon ahi. ¹⁸ Hinlah ken kadongin, "Israel miten thu hunglung thu chu ajah tahbeh-u hinam?" Henge, ajanauve. "Thu hunglung chu leiset kolkimvel'a akithe chansoh in, chule thuchu vannoi mun jousea alhungsoh-e."✧ ¹⁹ Hinlah ken kadong'in, "Israel mipiten aheth khen mong'u hinam?" kati'e. Henge, aheuve, ajehchu Mose phatlai jeng jong chun Pathen in aseijin, "Keiman nangho namkhat hiloulai hojong miho thangset sah dinga ngolnaa chu kalunghansah ding ahi," ati.✧ ²⁰ Chule khonungin Isaiah chun, lung ngam tah in Pathen'a kon'in hitin aseieye,

✧ **10:13** Joel 2:32 ✧ **10:15** Isa 52:7 ✧ **10:16** Isa 53:1 ✧ **10:18** Labu 19:4 ✧ **10:19** Danbu Ni Na 32:21

“Keiman kamite kamudoh dingho chu einahelou miho hiding ahiuve. Keima eidonlou beh ho chu keiman kakimudoh sah ding ahi,” ati.✠
 21 “Hinlah, Israel chung chang thua, Pathen in aseiyin, nilhum keiyin keiman amaho chung a kakhut kajah in, hinla amaho seingai louleh engset hatte ahiuve,” ati.✠

11

Israel mite avaldoh chengse

1 Ahileh Pathen in Ami Israel techu anungsun hitam? tin kadonge. Chuti chu ahipoi! Keima tah Israel mi kahi, Abraham chilhah khat kahin, chule Benjamin phunga mi kahi.✠ 2 Ahipoi, Pathen in Amite anungsun poi, amaho chu atil abula analhensa ahiuve. Hiche chungchang thua Pathen thun ipi aseiyem? Elijah Themgao in Pathen koma anopmosahna Israel mite chungthua aphongdoh in chule aseiyin, 3 “Pakai, amahon na-Themgaoho athat'un chule namaicham phungho aphelha tauve. Keima changsehbou eiki-dalha a ahitai. Chule tun amahon keima jeng jong tha ding eigouve,” ati.✠✠ 4 Chuin Pathen in ipia adonbut nageldoh em? Aman, “Ahipoi, Keiman Baal anga dilsukhalou mi sang sagi adang kanei nalaije,” ati.✠✠ 5 Tulaiya jong chutima ahi, Israel mi phabep chu Pathen lungsetna jal'in tahsan umtah ahinalai uve. Aman ami hepina chang dinga kilom louva amaho alhendoh jal'a ahi. 6 Chule hichu Pathen

✠ 10:20 Isa 65:1 ✠ 10:21 Isa 65:2 ✠ 11:1 Philp 3:5 ✠ 11:3 Isa 29:10 ✠ 11:3 1 Lgt 19:10,14 ✠ 11:4 1 Lgt 19:18 ✠ 11:4 1 Lgt 19:18

lungset them ahina jal jeh-in athil phabol jeh-u ahipoi. Ajehchu, hiche thudola hi Pathen lungsetna chu ahina banga hitalou ding, manbei chule chan dinga kilom hilouva ahitai (Hinlah hichu natohjal hitaleh, lungset jal hithei talouhel ding ahitai, achuti louleh natoh chu natoh hitalou ding ahije). ⁷ Hijehchun, hiche umdol hi hiti ahi: Israel mi atamjo hin Pathen lunglhaina ding gunchuten'a ahol vang'un amujou pouve. Pathen in alhendoh phabep honbou amu uve; hinla adangse lungthim chu suhtah cheh a um ahivu. ⁸ Pathen lekhabun asej, "Pathen in amaho chu a-ihmut milsah ahitai. Tuni chan geiya hi amit'u aphelpheh hi amutheilouna dingu ahi, chule akol'u asip'u hin ajahtheilouna ding'u hiya ahitai."✧ ⁹ Chutima chun David'in aseiyin, "Amahon anopneh nau dokhang chu akipalnau thangin panghen, doha a kibol'a akimatna diu chu ima tiponte tin gelu hen. Phatthei achan'u chu akipalna diu hihen, chule amahon achan diuva kilom chu kimu uhen."✧ ¹⁰ Amahon amit uva amutheilouna ding'un kho mulouvin umuhen, chule alungthim'u chu a-imatih a bojang theilou din umhen," ati.

Chidang nam dangte huhhing'a um

¹¹ Pathen mite chu kupal lhu'uva chule kithoudoh theilouva umden diu hiya hitam? Chuti theiponte! Amaho seingailou ahinau chu Pathen in chidang namdang ho huhhing'a aum sahna dingu ahi. Hichehin, Amite chun

✧ **11:8** Danbu Ni Na 29:4; Isa 29:10 ✧ **11:9** Labu 69:22,23

thangthip pehna ahin nei uva amaho ding tah-a ahin kilethum theina dingu adeipehjuh ahijoi. ¹² Tua hi chidang namdang ho ahaosatnau hi Israel miten Pathen in Huhhingna apéh-u imacha a aselou jeh-u ahin, chea kona hi amahon achaina pena ahin kisan tenguleh vannoiyn gamchenga phattheina amube chehna diu chu alung ngaito ahi. ¹³ Keiman hiche kasei jouse hi nangho Gentile ho dinga ahi. Pathen in keima hi Gentile ho lah a dinga solchah a eilhen ahi thudol kasei khohten ahi. ¹⁴ Ajeh chu keiman chidang namdang nanghon naneiyu huhhingna hi Israel miten nahin thangset peh theina dingu kangaitoa kagelkhoh hi amaho themkhat beh kahuh doh theina ding kati ahi. ¹⁵ Ajehchu amahon akisan nomlou uva pat Pathen in huhhingna hi vannoi mundang jousea dinga aphaldoh ahin, amahon ahin kisanthei tenguleh kidang jocheh ding ahi. Athiho dinga hinna hung hiding ahitai. ¹⁶ Chule Abraham le ipului hou adangse chu athigam'un, amaho chilhah ho theng diu ahi. Ajehchu changbong chu atheng ahi banga maicham'a dinga kikheng doh jong chu atheng ahi. Ajehchu thingbul chu athenleh abah jong chu theng ding ahiye. ¹⁷ Hinlah Abraham chilhah phabep chu tanboh in aumuve. Chule nangho chidang namdangte, gam Olive thingphung bah hoa kon nahiuvín, kijopmat tha bou nahiuve. Hijeh chun tun, nanghon jong Pathen'a kona phattheina Abraham le achilhahte kithutepsa chu changa nahi tauvin, Pathen deilhen Olive thinga haona lhingset phattheina chu chang'a nahi tauve. ¹⁸ Hinlah akisubong'ah abah hoa

kijopmat nahijeh un nahoithouva nakiletsah lou dingu ahi. Nangma abah maimai nahi, aphung chu nahipoi. ¹⁹ Nangman, "Aphai, hiche abahho kisubong chu keima to kijopmatna theiding ahi" tia nasei thei ahi. ²⁰ Ahinai, hijongleh geldoh in: chuche abahho akisuhboh nau ajehchu amahon Christa atahsan lou jeh-u ahi, chule nangman natahsan jeh-a naum ahi. Hijehchun, kichoisang hih in, ahin ipi sohthei ding ahi thua kichajon. ²¹ ajehchu Pathen in abahho bon chu ahinghoi louva ahileh, nangma jeng jong nahing hoi ponte. ²² Pathen hi lungset them ahidan le akhoh je hedoh in. Athu ngailou ho dinga chu lungkhoh a ahi, hinla athua nungho dinga lungset them ahi, amilungsetna natahsan jom jingu ahitah leh, hinlah tahsan nangah ule nangho jong kikat lha ding nahiue. ²³ Chule Israel mi chun atahsanlou nauva alungu ahin heiyuva ahileh, amaho chu kijop mat kit thei ahi, ajehchu Pathen in amaho chu aphunga chu ahinjop mat kittheiyu ahi. ²⁴ Nangho angai monga gam Olive thingbah kisatlha nahiue. Hitia chu Pathen in angaiya kon hilou Olive thingtoh najop mat'u ahin, atil'a pat abahho chu Olive phung chutoh ajopmat kit ding chu kijopmat cheh ding ahi.

Israel athah beh a kitung doh

²⁵ Kasopi deitah teho, hiche thuguh hi kahet chetsah noma, hichu nakimoh letsah louna dingu kati ahi. Israel mi phabep'in lungtahna aneyu hi chidang namdang ho Christa a ahung nadingu amijat bulhin loulai jeh bou ahitai. ²⁶ Chule hitia chu Israel jouse huhhing hidiau

ahi. Pathen lekhabun aseiyé, “Jerusalem'a kona huhhing dingpa chu hung ding ahi, chule aman Israel mite chu Pathen ngaisah louna'a kona alehei ding ahi.✧ 27 Chule hiche hi ama hoto kitepna hiding ahi, Keiman amaho chonsetna kalah mang ding ahi.”✧ 28 Israel mi tampihi Kipana Thupha melma'a pang'ah ahiuvin, chule hiche hin chidang namdang nangho phatchomna napeh-u ahi. Hijeng jongleh amaho angailut mite ahiuve, ajehchu aman apuluiyu Abraham, Isaac chule Jacob alhendoh ahi. 29 Ajeh chu Pathen thilpeh hole Aman akou ho chu kikhelkit talou dingu ahi. 30 Khatvei chu chidang namdang hon Pathen ana douvu ahi, hinla Israel miten Ama adouvu chun Pathen in nangho nalungset joh-u ahitai. 31 Tun amaho doulung pua ahiuvin, Pathen mihepina chu nahengu hung lhung ahi, hitia chu amaho jong Pathen mihepina chu achan theina dingu ahi. 32 Pathen in amichang cheh lungsetna achan theina dinguva ami changchah chu seingai louva akhumchah ahitai. 33 O Pathen haona le chihna chule hetna hohi iti kidan hitam! Alampi ho le alunggel ngaito hetphah jouding ahipoi.✧ 34 Ajehchu koiham Pakai lunggel hedoh joujai dinga? Ama thumop themna geiya hea koi umem?✧ 35 Chule koiham apeh tamval behseh jeh a lepeh kit dinga chu?✧ 36 Ajehchu imajouse hi Ama'a kona hunga chule ijakai hi Ama thahatna'a uma, chule hichu ama loupina dinga gon ahije. Loupina jouse tonsot'in Ama a

✧ **11:26** Isa 59:20,21 ✧ **11:27** Isa 27:9 ✧ **11:33** Isa 55:8

✧ **11:34** Isa 40:13 ✧ **11:35** Job 41:11

hijing hen! Amen.✧

12

Hinglaiya kikatdoh

¹ Chule hiti chun sopi deitahte, kahin ngeh nahiue, Pathen in ijakai nabolpehtah jeh uvin Amadin natahsau chu peuvin. Hichu ahing chule athengsel kilhaina-Pathen santhei dol tah hihen. Hiche hi adihlam'a Ama houtheina chu ahi. ² Nanghon tulai vannoi chonna le umchan khosahna ho jom hih-un, ahin Pathen'in mithah hina lungthah napeu henlang nalunggel ngaitonau khel hen. Chutengleh Pathen in nangho dinga apha le lunglhaina chule chamkimna nagonpeh-u chu nahin het ding'u ahi. ³ Pathen in chanpha le thuneina eipeh jal a hiche thua hi kahilchah nahiue: Nangho nahina tahbeh-u kalval'in phajon kigel hih-un. Nangho tah nakigel nauva Pathen in tahsan eipeh dung juiyun ahibepchan kigel'un. ⁴ Itahsauvin tibah tapi anei cheh in chule tibah khatcheh in panna aneicheh-un ahi.✧ ⁵ Hitobangma chun Christa tipum jong chutima ahi. Eiho tipum khat chung'a tibah tapi ihu ahin, chule eiho ibonchauva khat cheh hi khat tibah ihu ahi. ⁶ Alungsetna'a Pathen in thilpeh jatchom chom cheh eipeh-u ahin, hichu phatah a iboltheina dingu ahi. Hijeh a chu Pathen in gao thusei theina napeh a ahileh, Pathen in napeh tahsan nanei dungjuiyin seijin.✧ ⁷ Lhagao thilpeh nachan chu midang kithopina dinga ahileh,

phatah in kithopinan bol'in. Nangma mihil'a napanleh, phatah in hil'in. ⁸ Lhagao thilpeh nachan chu midang tilkhouna ahileh, tilkhovin; hongphalna lama thilpeh nachan ahileh hongphal tah in pedoh in. Pathen in lamkai hina boltheina napeh leh, namopohna chu gelkhohna neijin. Chule nangma milungset themna thilpeh nachan'a ahileh kipah tah in bol'in.

Christian hinkhoa kitil khouna

⁹ Midang chu angailu tobang bep'in umhieh'un, ngailutahbeh uvin. Adihlou chu thetbol'un, thutah chu kolchah kheh-un. ¹⁰ Nangho khat le khat kingailutna dihtah in kihepito them'un, chule khat le khat kijabolna thanop piuvn. ¹¹ Thase hihbeh un, ahin natos ponthouvin chule Pakai kinbol chu thanopnan neiyun. ¹² Ama a ikinepnauva kipah thanom'un. Hahsatna a thoh hat-un, chule taojom jing'un. ¹³ Pathen mite ngaichatna a kithopina neiyun. Jindot them dan kichuh jinguvn. ¹⁴ Nabolse teu chu phattheiboh un. Amaho chu gaosap hih un, Pathen in phatthei abohna dingn taopeh un. ¹⁵ Akipahho kipapiuvn, chule akap ho kapiuvn. ¹⁶ Khat le khat kitoh del'in cheng khomun. Milham hotoh kiloikhomna neina dinga kiletsah hoitho bolhih un. Chule ijakai hesoh keyyin kigel hih un. ¹⁷ Miphalou chu aphalou cheh a lethuh hih un, nangho ja umtah nahiu chu mijousen amuna dingn bolun. ¹⁸ Nabol jouseu chu amichang cheh to kichamna dingn bol'un. ¹⁹ Gol lepaite, phuba lah bol hih'un, Pathen dihtah lung hanna

✧ **12:14** Matt 5:44; Lk 6:28 ✧ **12:16** Thuchihbu 3:7

chu otdoh jouvin. Ajehchu Pathen thubu in, “Keiman phuba kalah ding ahi. Keiman amaho chu lethuh nange” ati.✧ ²⁰ Chusangin, “Namel-mateu chu agil akelleh vahva set-un, amaho adang'u achah leh adon ding peuvin. Hitia chu naboluva ahileh alujanguva mei-am setkhompeh nahi dingu ahi.”✧ ²¹ Setna chun najou hih uhen, hinla setna chu thilpha in jou jouvin.

13

¹ Amitakip thunei vaipo ho thua nungtei diudol ahi. Ajehchu thuneina jouse hi Pathen'a kon ahin, chule thuneina panmun hoa Pathen'in amaho apansah ahi. ² Hijeh a chu koi hijongleh athuneiho douva chu Pathen tohgonsa douva ahiuvin, chutia chu gimbolna ama hon akimu dingu ahi. ³ Ajehchu thuneiho khu thilpha bolho dinga kichat ding hilou ahiuve, hinla thilse bolho chungu ding bou ahi. Thuneiho kichalouva namnom em? Adih chu bol'in, chuteng amahon najabol dingu ahi. ⁴ Thuneiho khu thilpha bol dinga kisol doh Pathen sohte ahiuve. Hinla aphilou nabol'a ahileh kichatna neijon, ajehchu amahon gimbol theina thaneina aneiyu ahi. Amaho chu thilphalou bolho gimbol dinga Pathen in asol ahiuve. ⁵ Hijeh a chu nangho amaho thuneina noija nakipehlut dingu ahi, nengbollouna ding'u jengseh a bou hilouva, sele-pha hetna lunggel neitheina dinga jong ahi. ⁶ Hiche jehchun kaisum peuvin, ajehchu Solkal natong ho chun lhalo amudiu dol ahi. Amaho

✧ **12:19** Danbu Ni Na 32:35 ✧ **12:20** Thuchihbu 25:21,22

chu atoh nau lamdol'a Pathen lhacha natong hiuva ahi.✧ ⁷ Nangman bat nanei chu sadoh in. Nanghon Solkal kaisum dongho peuvin, chule thunei vaihom ho jabolna peuvin. ⁸ Khat le khat kingailut tona tailouvin koimacha koma bat neihih un. Nangman naheng nakom chu nangailut a ahileh Pathen Dan thupeh in angeh chu nasuh bulhit ding ahi. ⁹ Ajehchu thupeh chun, ✧“Nanghon jou sei hih un, nang hon tolthat hih un, nangho gucha hih un, nanghon mi nei thangset bol hih'un” ati ahi. ✧Hichengse chule hitobang adangho chu hiche thupeh khat, “Nangma nakingailut bangin naheng nakom ngailun” ti hin akaigom soh'e.✧ ¹⁰ Ngailutna hin midang alam louvin abolpoi, hijeh chun ngailut hi Pathen Danthu suhbulhitna ahi. ¹¹ Ajehchu nanghon ichangeiya, phat bei dingkon kinona ding phat hitam ti naheuve. Khangun, ajehchu itahsan masatlai sanguvin tuhin huhhing ichanna dingu ahung naitai. ¹² Jan hi kichai ding kon ahitai, huhdoh a iumna dingu chu hunglung ding ahitai. Hijehchun, muthim natoh ponsenen tobang chu paidoh un. Chule chonphatna hinkho, khovah galvon chonphatna galvon vah-emsel chu kivon un. ¹³ Ajehchu eiho sunlai mi ihuvin, mi jousen eimu theina dinguva kitup keicha hinkho iman dingu ahije. Muthim natohna ngolpithei kikhop khomna hoa

✧ **13:6** Matt 22:21; Mk 12:17; Lk 20:25 ✧ **13:9** Potdohbu 20:13,15,17 ✧ **13:9** Thempu Dan 19:18 ✧ **13:9** Potdohbu 20:14; Danbu Ni Na 5:18; Potdohbu 20:13; Danbu Ni Na 5:17; Potdohbu 20:15; Danbu Ni Na 5:19; Potdohbu 20:17; Danbu Ni Na 5:21; Thempu Dan 19:18

jaolouvin, chule jukham jonthanhoina hinkho ahilouleh kinahna le kimit thipna hoa jaohih-un. ¹⁴ Chusangin, Pakai Yeshua Christa to hinkho mankhomna chu kivon'un. Chule nangho tahsa ngaichat suhbulhit nomna lunggel phalou ho a chun kipelut hih-un.

14

Nasopi thepmo na leh thepna khol hih in

¹ Tahsanna'a lhasam midang tahsan chanpi khat chu sanguvin, chule alunggel dih hen, dih hih jongleh kinelpi hih un.✧ ² Vetsahnan, mikhat'in ipi hijongleh nehthei ahi tin gel'in te. Hinla tahsan cha adang khat chun se le pha hetna alunggel thua anun jeh chun anche hing bou nen te. ³ Ipi hita jongleh nehthei ahi tiho chun anelou ho chu musit dauhen, ajehchu Pathen in amaho chu alah cheh-u ahiye. ⁴ Nang koi nahi a midang sohho themmo nachan thei ding ham? Amaho apakai pauvin adindohna diu hihen, alhuhkamna diu hijongleh athu hintan nante. Chule Pakai panpina jal'a, amaho dingdet uva chule apachatna changdiu ahi. ⁵ Chutima chun, mi koihamkhat chun nikho khat chu nikho dang sanga theng jon koiyintin, michom dang ho vang'in nikho jouse kibang in gelunte. Nangho khat cheh in ipi nikho hijongleh nalhen'u chu lahthei ding dol hijeng ah ahi. ⁶ Nikho jatchom beh khat Pakai houna a mangho chun Ama jana a achutiman'u ahi. Ipipen anneh hijongleh nea chun Pakai jabolna'a

✧ 14:1 Col 2:16

aneh ahi, ajehchu amahon aneh masanguva Pathen athangvah-u ahitai. Chule abangloi khat chun anneh anehlou loi umсах unte; ahin amaho jong chun Pakai alunglhai nomjeh uva abol'u ahin, Pathen athangvah nau ahi. ⁷ Ajehchu eiho eima ho chang dinga hinga ihi pouvin, ahilouleh eiho chang dinga thi ding ihipouve. ⁸ Ahin, ihinuleh Pakai jabolna'a hin ding, chule ithi uva ahi jongleh Pakai jabolna a thi ding ahi. Hijeh chun eiho hingu hitin, ahilouleh thi jongleu hen, Pakaiya ihuive. ⁹ Hijeh a chu Christa chu ahing nalaiho leh athisaho Pakai ahi theina dinga khatvei ana thia chule thoudoh kit ahi. ¹⁰ Hijehchun, ipi atileh nangman tahsanna neimikhat chu themmo nachan thei ham? Ipi jeh a tahsanna nei mikhat chu namusit ham? Eiho ibonchauva Pathen thutanna anga ding ding ihicheh uve tihi geldoh in.✧ ¹¹ Ajehchu Pathen thun, "Pakaiyin kahinna a kahahsel ahi. Khup jouse Ka-angsunga hung dilsu cheh dingu, chule lei jousen Pakai aphondoh uva chule avahchoi dingu ahi," ati.✧ ¹² Henge, eiho khatcheh in eima chung chang thu Pathen koma iphon cheh dingu ahi.

Nasopi kupal lhuhsah hih in

¹³ Hijeh chun khat le khat ki-oimotona neitapou hite. Hisang chun tahsan kibahpi michomkhat kupalna le luhna neisah pouhite. ¹⁴ Keiman Pakai Yeshua thuneina le hetkhenna kanei jal'in ipi hitaleh hiche neh ding dol chu neh aphotmona kaum sahpoi. Hinlah mikhat touvin

hichu aphapoi ti atahsan'a ahileh ama dinga chu phamoa ahi. ¹⁵ Chule sopi khat chu nangma anneh jeh a alunglhah a, hichu nangman naneh teitei leh, ngailutna neiya chon nahilou ahitai. Nathil neh jeh chun a-dinga Christa thisa khat chu sumang go hih in. ¹⁶ Chujongleh nangman pha dinga natahsan chung changa koiman nagel hoimo taponte. ¹⁷ Ajeh chu Pathen Lenggam chu neh le don thujengbou hipontin, chusang a phatna le cham-lungmonna, chule Lhagaothenga kipana hinkho man'a joh hiding ahi. ¹⁸ Hitia lung ngaitoa Christa lhachana toh'a, Pathen lunglhai ding, chule midangin nanatoh chu aphantna aphondoh dingu ahi. ¹⁹ Hiti ahijeh chun, houbung sunga kilung hetthemna le khatle khat kisadohtoa umna ding lunggut uhite. ²⁰ Naneh jaljeh in Pathen natoh chu suse hih-un. Geldoh un, an jouse hi nehthei cheh ahi, hinla tahsannei midang khat kupalna ding ahileh, hichu dihloou ahi. ²¹ Saneh ahilouleh judon ahilouleh imadang bol chun atahsan khat akipalsah ding'a ahileh bollou chu phajoa ahi. ²² Nangman ipi nabol thudol'a ima asetna aumpoi tin tahsan'innate, hinla hichu nangma tahle Pathen kikh thua koiyin. Koi hileh aphai tiagela abolna chung ki-oimona lungthim neilouho chu anunnom ahi-uve. ²³ Hinlah nangman thilkhat chu nehding ham, hilou ham ti thudol'a lungsa-ihna naneiya, hichun aneh teitei a ahileh achonseah nahitai. Ajehchu nangman natahsan chu najuilou ahi tai. Hijehchun, nangman adihpoi tia nagelkhat chu nabol'a ahileh achonseah nahitai.

15

Nang lungkimna ding gellouvin naheng nakom joh lungkimsah in

¹ Eiho ahah chengse hin, chang kilung lhaid-ing hollouva, hicheng thua lunggel lhahsamna neiho chu ikhohsah ding'u ahi. ² Eiho hin midangho chu adih boldinga ikithopiuva chule amaho chu Pakaiya ikisahdoh sah dingu ahi. ³ Ajehchu Christa jeng jong ama leh ama kilunglhai ding ana gelkhoh poi. Pathen thubu in aseidungjuiyin, "Vo Pathen, nangma najumso ho jumna chu kachunga ahung chutai," ati. ⁴ Chutobang thuchengho chu Pathen lekhahua ikihilna dinguva masang peh a ana kijihsa ahi. Chule Pathen thubun kinepna eipeuvin chule Pathen thutep ho guilhunna dinga thoh hattah angah dinga eitilkhoh'u ahi. ⁵ Hiche thohhat le tilkhouna hi, Christa Yeshua nungjui hina ding doltah ahi jal'in, Pathen in nangho khat le khat kilungtona hinkho mangkhom ding'in napanhu tauhen. ⁶ Chutengleh nangho nabon chauva aw khat'a i-Pakaiyu Yeshua Christa chu vahchoiya chule loupina Pathen napeh thei dingu ahi. ⁷ Hiti ahijeh chun, Pathen loupina pehtheina dingin Christan nangho nasan banguvin, nangho jong khatle khat kisangtouvinn. ⁸ Christa chu Judah mite henga soh a ahung chu Pathen in apu apateu henga ana thutepsa akitahna chu vetsahna dinga hung ahi, ti geldoh un. ⁹ Chidang namdang hon Pathen loupina apeh uva, akhotona chu achunguva alhunna dinga Ama jong hung'ah ahi.

Hiche hi Labol pan jong hiti hin anajih-e: “Hiche jeh a hi Keiman nangma chidang namdang ho masanga kavahchoi ding; Namin Vahchoina La ho kasah ding ahi.”✧ ¹⁰ Chule munchom khat'a jong hitin akisun e, “Nangho chidang namdang ho, Amitetoh kipah thanom'un.”✧ ¹¹ Chukit jongleh, “Chidang namdang nanghon nabon chauvin Pakai chu vahchoiyun. Nangho vannoi mite jousen Ama vahchoiyun.”✧ ¹² Chule munchom khat'a Isaiah in aseiyin, “David Laltouna a toudingpa chu hung ding chule Aman chidang namdang ho lah a vai apoh ding, amahon Achunga akinepnau angaplahah dingu ahi,” ati.✧ ¹³ Keima kataona hi nangho Ama natahsan jal uva, Kinepna Bulpi Pathen chun, kipana le chamlungmonna kimkeiya nadip dimna dingu hi ahi. Chutengleh nangho Lhagaotheng thahatna jal'a kinepna neiya lung ngamnan nalung'u alodim theina ding kati ahi. ¹⁴ Kasopi deitahte, nangho phatnaa dimset nahiuve ti kichentah in kahe'e. Nanghon hiche thudol hohi phatah a nahet'u ahitan, nangho khat le khat kihilto theiyanahi tauve. ¹⁵ Ahinah vang'in, hiche thudol phabep hi avel a nageldoh kit theina ding uva lungngam tah-a kahinjih ahi. Hiche hi Pathen mi-heprijal ahipen'e. ¹⁶ Keima hi chidang namdang nangho dinga Christa Yeshua a kona thupole ding'a achombekh-a ei-killhengdoh ahi. Keiman Kipana Thupha kahin pohpeh uhi nangho Pathen'a ding'a santhei doltah a kipetheng sel'a naum

✧ **15:9** 2 Samuel 22:50; Labu 18:49 ✧ **15:10** Danbu Ni Na 32:43

✧ **15:11** Labu 117:1 ✧ **15:12** Isa 11:10

uva, Lhagaotheng jal'a suhtheng nahina ding'u ahi. ¹⁷ Hijehchun keiman Pathen na katohna a Christa Yeshuan keima eimanchah-a aboldoh ho jouse kathanoppi theina hi ajeh uma ahi. ¹⁸ Christa in keiya kon'a athil boldohho tilou kisonpi ding imadang kaneipoi, keiman chidang namdang ho henga kathupoh le alah uva kana-toh hi Pathen henga amaho pulut ding kati hi ahi. ¹⁹ Amaho melchihna le datmo kidangho chule Lhagaotheng thahatna chun alunguva nopna anei sah ahi. Hitia hi keiman Christa Kipana Thuphahi Jerusalema pat Illyricum lampi geiya kapehdoh soh ahitai. ²⁰ Keima lungtup pipen hi midang in houbung aphudohnasa mun ho a che sang a Christa min kiphahpoh louna muna Kipana Thupha ga-seiphong ding hi ahi. ²¹ Keiman Pathen thubu'a kisei kahin juipeh chu hitia thu kiseina mun'a, "Ama chung chang thu kiseilouna hon amu diu, chule Ama chung chang thu jakha louhon ahethdoh dingu hi ahi."☆

Paul'in Rome khopi phah ding kultah'a angaito

²² Tahbeh mong'in, nangho kavilna dingu khongaisot a kaum hi hiche mun hoa thu-seiphonga kana kalson jing jeh ahi.☆ ²³ Hinlah tun, hiche gamkai hoa kon'a hi nangho kahung vilnom ahiye. ²⁴ Keiman Spain kagavil nom'in, kagavil phat le Rome a kahung kibanpa ding ahi. Chule nangho toh kipah tah-a ikiloikhom jouvu phat chomkhat jou tengleh nanghon kakholjinna a ding neigon peh thei ding'u ahi.

☆ **15:21** Isa 52:15 ☆ **15:22** Rm 1:13

25 Hinlah kahung masang'a Jerusalem'a kagachetei ding, chuche mun'achu atahsan ho thilpeh kagapeh ding ahi.✧ 26 Ajuh chu Mecedonia le Achaia gamhoa um tahsanhon Jerusalem'a tahsan holah-a avaichaho ding neitokhomna lung gutten'a aneyu ahi ti namu uve. 27 Amahon hiche abol jeh uhin akipahlleh uve, ajehchu achung'uva bat lentah neiya kigel'u ahi. Chidang namdang hon Kipana Thupha thu'a Lhagao vangbohna hi Jerusalem'a um tahsan hoa kon'a ana kisan'u ahijeh'in, amahon sum-lepai a akithopi uhi abolthei sun'u dan'in agel uve.✧ 28 Keiman hiche sum hi kagapeh doh a chule amaho thilphabol hi kaga suhbulhit teng, keiman Spain lampia kon'a nangho kahung vil ding'u ahi. 29 Chule keima kahung tengleh Christa in phattheina lhingset chanvou eichansah diu hi kichentah in katahsan'e. 30 Kasopi deitahte, i-Pakaiyu Yeshua Christa min'a kangeh nahiuve, keima toh Pathen heng'a taonaa kithokhom'u hite, chule keima ding in neitaopeh un kati ahi. Hiche hi keima nei-ngailut jaluvin Lhagao Thengthilpeh chun bol'un. 31 Pathen sei ngailou ho Judea gam'a umhoa kon'a huhdoh a kaumna dingin neitaopeh un. Chuche mun'a tahsan neihon sumkitoh khom kapoh hi asan nomna dingun jong taovun. 32 Chutah le, Pathen lunggot lam ahia kipah thanom tah a naheng'u kahung'a iki tilkhou to theina dingui kati ahi. 33 Chule tuhin chamna leh lungmonna eipeuva Pathen chun

✧ 15:25 1 Crth 16:1-4 ✧ 15:27 1 Crth 9:11

nangho jouse na umpi jing tauhen. Amen.

Paul in atoh khompi ho alem

16

Tahsa'a lamtona

¹ Keiman Cenchrea Houbunga lhacha natonga pang isopinu-u, Phoebe, seiphatna kapeh ahi. ² Pathen mite lah a jabol'a kilom in amanu hi ana lemun. Aman ngaichatna aneichan'in kithopina anapeuvin, ajehchu amahi mitampi ana kithopijia, chule adeh'a keima eikithopia ana pang jing ahi. ³ Christa Yeshua a lhachana katoh khompi teni Priscilla le Aquila chibai kahinbol e.✧ ⁴ Tahbeh mongin keima pan hun'a ahinkho lhona hahsatna atolhon ahin, amani chung'a hin keigoh hilouvin chidang namdang houbungho jong akipahlleh uve. ⁵ Chujongleh a-in lhon'a kikhom houbung jong chu chibai kabol'in ahi. Ka golngaitah Epene-tus chibaiyun: Ama hi Asia gamkaiya Christa nungjui amasapen ahi. ⁶ Nangho phatchomna dinga natong gima Mary chu kachibai anapeuvin. ⁷ Andronicus le Junia Judah nam mi ka chankhompi, keitoh songkul kalut khompi ho chibai bolun. Amaho hi solchah ho lah a jana sangtah changa ahiuvin, chule keima masanga Christa nung juiya anapang masa ahi-ue. ⁸ Ampliatus Pakaiya kagol ngai chibaiyun. ⁹ Urbanas Christaa katoh khompi le kagolngai Starkis chibaiyun. ¹⁰ Christa seiphat chang miphatah Apelles chibaiyun chule Aristobulus

✧ **16:3** Act 18:2

insung mite kachibai anabolun. ¹¹ Herodion, ka Judah chanpi chibai anabolun. Narcissus insung pumpia kona Pakai mite chibaiyun. ¹² Tryphena le Tryphosa Pakai natong teni hile Persis amaho Pakaiya dinga tong gimtah a kisah ho jong hi chibaiyun. ¹³ Pakaiyin Amaa dinga achoma alhendoh Rufus chule anu ngaitah, keima dinga jong nua pang chu chibaiyun.✧ ¹⁴ Asyncritus, Philegon, Hermes, Patrobas, Hermas chule sopite ho amahoto kimuto chengse chibai anapeuvin. ¹⁵ Philologus, Julia, Nareus le asopinu, Olympas chule aumpi mithengte jouse kachibai anapeuvin. ¹⁶ Christian kingailutna a khat le khat kichibaiyun. Christa Houbung ho jousen chibai nahin boluve. ¹⁷ Chule tun keiman kangehbe nomu chu, ka sopi deitah teho, kibung khenna le miho tahsan lhahdaisah nangho thu nakihilu akaleh a hilhoa kon'in kichih theyyun. Amahoa kon chun kikangseuvin. ¹⁸ Hitobang miho chu Christa lhacha natong hilouva amaho lung deiya natong ahiuve. Thusei them le kam ngeiyin dohan themmona neilou ho alhemlhauvin ahi. ¹⁹ Hinlah amitin'in nangho Pakaiya seingai nahiu aheuve. Hiche hin eikipasah lseh e. Keiman nangho thilpha bolnaa nachih uva chule adihlou poupouva kona na kikangse dingu kadeipeh nahiuve. ²⁰ Pathen'a kon cham-lungmonna chun: Satan hi nakengto noiyuva akoivah ding ahitai. I Pakaiyu Yeshua milungsetna chun naumpiu hen! ²¹ Katoh khompi Timothy in chibai nahinpe uve; chutima chun Lucius, Jason, chule Sospater, Judah nam mi kachan khompi hon jong

✧ 16:13 Mk 15:21

chibai nahin boluve.✧ ²² Keima Tertius, hiche lekhatot Paul thalhenga ajih a pang hin, Pakai nungjuiho lah a khat hinan chibai kahin boluve. ²³ Gaius hin chibai nahin peuve. Ama kalhunna pa ahin, chule Houbung pumpi vailhun'a pang ahi. Erastus kiti khopi sumchingpa hin chibai nahin boluve, chule isopiu Quartus in jong chibai naboluve.✧ ²⁴ I-Pakaiyu Yeshua Christa milungsetna chun nabon Chauvin umpiuvin. Amen.

Achaina taokhum khana

²⁵ Tuhin loupina jouse Pathen changhen, Aman ka-Kipana Thuphan aseibang in, nahat dohsah uvintin, Hiche thupoh hi Yeshua Christa thua tohgon kiphongdoh dungjuiya chidang namdang nangho dinga ahin, phat kipat til laiya kiselgu tohgon chu ahi. ²⁶ Hinlah tun Themgaovin anasei masah dung juiyin chule tonsot tohgon Pathen in athupoh dungjuiyin, hiche thupoh hi chidang namdang ho jouse henga kihetsah a ahitai, hichu amahon Ama ahin tahsanuva chule athunun theina dinga ahi. ²⁷ Pathen ching khatseh chu Yeshua Christa jal'in loupina jouse chu a-imatih chan'in changhen, Amen.

PATHEN LEKHABU THENG
The Holy Bible in the Chongthu Dialect of India

Copyright © 2020 Chongthu Bible Translation Team

Language: Chongthu (Chin, Thado)

Dialect: Chongthu

This is a draft copy of a work in progress. It will be updated.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution Share-Alike license 4.0.

You have permission to share and redistribute this Bible translation in any format and to make reasonable revisions and adaptations of this translation, provided that:

You include the above copyright and source information.

If you make any changes to the text, you must indicate that you did so in a way that makes it clear that the original licensor is not necessarily endorsing your changes.

If you redistribute this text, you must distribute your contributions under the same license as the original.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

Note that in addition to the rules above, revising and adapting God's Word involves a great responsibility to be true to God's Word. See Revelation 22:18-19.

2024-04-22

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 22 Apr 2024 from source files dated 22 Apr 2024

3254801d-c34e-5c2b-be2e-99bf486ad253